



ECON_PV(2011)1122_1

PROCESSO VERBALE

Riunione del 22 novembre 2011, dalle 9.00 alle 12.30 e dalle 15.00 alle 18.30
BRUXELLES

La riunione ha inizio martedì 22 novembre 2011, alle 9.12, sotto la presidenza di Sharon Bowles, presidente.

1. Approvazione dell'ordine del giorno ECON_OJ (2011)1122_1v01-00

L'ordine del giorno è approvato nella versione che figura nel presente processo verbale.

2. Comunicazioni del presidente

Il presidente fa alcune comunicazioni in merito ai triloghi in materia di AUPE e DGS, nonché in merito alla consultazione sulla direttiva MiFID a cura del relatore.

3. Scambio di opinioni con Joaquín Almunia, Commissario per la Concorrenza

ECON/7/00334

Intervengono: Joaquín Almunia, Antolín Sánchez Presedo, Ivari Padar, Sophia in 't Veld, Derk Jan Eppink, Diogo Feio, Sharon Bowles, Philippe Lamberts, Elisa Ferreira, Peter Simon, Nikolaos Chountis, Ramon Tremosa i Balcells.

4. Modifica delle direttive 2003/71/CE e 2009/138/CE per quanto riguarda i poteri dell'Autorità europea delle assicurazioni e delle pensioni aziendali e professionali e dell'Autorità europea degli strumenti finanziari e dei mercati

ECON/7/05195

PR - PE466.970v02-00
AM - PE472.278v01-00
DT - PE460.891v01-00

Relatore: Burkhard Balz (PPE)

***I 2011/0006(COD)

Merito: ECON F - Burkhard Balz (PPE)

PE466.970v02-00
PE472.278v01-00

Parere: JURI

- Esame degli emendamenti
- Termine per la presentazione di emendamenti: **22 settembre 2011, alle 17.00**

Intervengono: Burkhard Balz, Peter Skinner, Sylvie Goulard, Ashley Fox, Sven Giegold, Arlene McCarthy, Sharon Bowles, rappresentante della Commissione.

5. Relazione annuale sulla politica di concorrenza dell'Unione europea

ECON/7/05762

PR - PE470.074v01-00
AM - PE472.269v01-00

Relatore: Andreas Schwab (PPE)

2011/2094(INI)

Merito: ECON F - Andreas Schwab (PPE)

PE470.074v01-00
PE472.269v01-00

Parere: EMPL, ITRE, IMCO, TRAN

- Approvazione del progetto di relazione
- Termine per la presentazione di emendamenti: **30 settembre 2011, alle 17.00**

Decisione: il progetto di relazione è approvato con 40 voti favorevoli, 2 contrari e 0 astensioni

6. Progetto di quadro di controllo per la sorveglianza degli squilibri macroeconomici

ECON/7/07794

- Approvazione di interrogazioni con richiesta di risposta orale

Decisione: interrogazione orale approvata

7. Emissione di monete in euro

ECON/7/06104

AM - PE475.845v01-00
PR - PE473.801v01-00

Relatore: Hans-Peter Martin (NI)

***I 2011/0131(COD)

Merito: ECON F - Hans-Peter Martin (NI)

PE473.801v01-00
PE475.845v01-00

- Esame degli emendamenti
- Termine per la presentazione di emendamenti: **28 ottobre 2011, alle 12.00**

Intervengono: Hans-Peter Martin, Jean-Paul Gauzès, Ivari Padar, Sophia in 't Veld.

8. Modifica del regolamento (CE) n. 975/98 del Consiglio, del 3 maggio 1998, riguardante i valori unitari e le specificazioni tecniche delle monete metalliche in euro destinate alla circolazione

ECON/7/06103

PR - PE473.802v01-00
AM - PE475.851v01-00

Relatore: Hans-Peter Martin (NI)

* 2011/0128(NLE)

Merito: ECON F - Hans-Peter Martin (NI)

PE473.802v01-00
PE475.851v01-00

- Esame degli emendamenti
- Termine per la presentazione di emendamenti: **28 ottobre 2011, alle 12.00**

Intervengono: Hans-Peter Martin, Jean-Paul Gauzès, Ivari Padar, Sophia in 't Veld.

9. Scambio di opinioni con Michel Barnier, Commissario per il mercato interno e i servizi

ECON/7/00024

Intervengono: Michel Barnier, Jean-Paul Gauzès, Arlene McCarthy, Sylvie Goulard, Vicky Ford, Pascal Canfin, Nikolaos Chountis, Philippe Lamberts, Liem Hoang Ngoc, Diogo Feio, Leonardo Domenici, Elisa Ferreira, Werner Langen.

10. Varie

Nulla

11. Prossima riunione

Confermata: mercoledì 23 novembre 2011, dalle 16.00 alle 18.30

La riunione termina alle 16.55.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Sharon Bowles, Arlene McCarthy, Edward Scicluna, Theodor Dumitru Stolojan
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Burkhard Balz, Pascal Canfin, Nikolaos Chountis, George Sabin Cutaș, Rachida Dati, Leonardo Domenici, Derk Jan Eppink, Diogo Feio, Markus Ferber, Elisa Ferreira, Ildikó Gáll-Pelcz, Jean-Paul Gauzès, Sven Giegold, Sylvie Goulard, Liem Hoang Ngoc, Gunnar Hökmark, Syed Kamall, Othmar Karas, Wolf Klinz, Jürgen Klute, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Philippe Lambert, Werner Langen, Astrid Lulling, Hans-Peter Martin, Ivari Padar, Anni Podimata, Antolín Sánchez Presedo, Peter Simon, Peter Skinner, Kay Swinburne, Marianne Thyssen, Ramon Tremosa i Balcells
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Sophie Auconie, Elena Băsescu, Pervenche Berès, David Casa, Herbert Dorfmann, Vicky Ford, Ashley Fox, Robert Goebbels, Carl Haglund, Danuta Maria Hübner, Sophia in 't Veld, Olle Ludvigsson, Gay Mitchell, Andreas Schwab

187 (2)
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/
--

Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/
Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie
predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/
Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/
Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/
Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/
Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut
toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учесници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other
participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/
Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/
Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des
groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Sekretarjat
gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát
politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat

PPE	Jose Botella, Eriks Dauksts, Christian Scheinert
S&D	Soledad Bernabé Casado, Vincent Bocquillon, Luca Michèle Fossati
ALDE	Philip Drauz, Petra Solli
ECR	David Batt, Anna Kelway
Verts/ALE	Francisco Padilla Olivares, Michael Schmitt
GUE/NGL	Ondres Madr, Tobias Heider
EFD	-
NI	-

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselai/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
-	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
-	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
Anders Neergaard	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
Adolfo Barberá del Rosal, Pierre Ecochard, Kajus Hagelstam, François Legros-Bazire, Jennifer Long, Inês Morgado, Radostina Parenti, Claire Péretié, Ben Slocock, Ivo Van Es	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
Brendan Dignam, Solveiga Kumsare	

- * * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman